

CONVENTION SUR LE COMMERCE INTERNATIONAL DES ESPECES
DE FAUNE ET DE FLORE SAUVAGES MENACEES D'EXTINCTION

Treizième session de la Conférence des Parties
Bangkok (Thaïlande), 2 – 14 octobre 2004

Neuvième séance: 8 octobre 2004: 9 h 15 – 12 h 10

Président: M. Brasher (Royaume-Uni)

Secrétariat: W. Wijnstekers
J. Barzdo
J. Vasquez
M. Yeater

Rapporteurs: H. Corrigan
J. Gray
R. Mackenzie
P. Wheeler

Le Président attire l'attention des participants sur l'annexe au document CoP13 Com. II Rep. 7, qui donne les résultats du vote qui a porté sur le point 22 de l'ordre du jour. Il donne des éclaircissements et note plusieurs corrections à apporter à la présentation.

Questions stratégiques et administratives

9. Rapports et recommandations des Comités

9.1 Comité pour les animaux

9.1.1 Rapport du Président

Le Comité accepte le projet de décision à l'adresse du Comité pour les plantes figurant au point 91 du document CoP13 Doc. 9.2.1.

12. Coopération avec d'autres organisations

12.1 Synergie entre la CITES et la CDB

12.1.1 Pour une meilleure synergie dans l'application de la CITES et de la CDB

La délégation des Pays-Bas présente, au nom des 25 Etats membres de la Communauté européenne, le projet de décision soumis dans le document CoP13 Com. II. 2. Elle déclare qu'il est important que la CITES soit représentée à la réunion du Groupe d'experts techniques *ad hoc* sur les indicateurs permettant d'évaluer et de communiquer les progrès accomplis dans l'objectif de 2010 au niveau mondial, ayant lieu sous l'égide de la Convention sur la diversité biologique à Montreal du 19 au 22 octobre 2004.

Concernant le rapport cité au paragraphe a) du projet de décision, le Secrétaire général souligne qu'il sera difficile de respecter le délai proposé et qu'il serait préférable de prévoir la soumission du rapport à la 53^e session du Comité permanent. La délégation des Pays-Bas précise, au nom des Etats membres de la Communauté européenne, qu'elle envisage un processus en trois étapes au cours duquel le Secrétariat, en consultation avec les Présidents du Comité pour les animaux et du Comité pour les plantes, examinera

les conclusions et les recommandations du rapport de Vilm, soumettra cet examen aux Parties pour commentaire, puis préparera un rapport pour le Comité permanent. Le Président demande aux Pays-Bas de soumettre un projet de paragraphe révisé reflétant cela, en consultant s'il y a lieu le Secrétaire général.

La délégation des États-Unis d'Amérique appuie le processus proposé dans le projet de décision mais suggère que le texte de la première partie du paragraphe b) après les mots "d'intérêt commun" soient supprimés car elle a une objection concernant la définition trop concise de l'approche par écosystème et à la référence à l'accès et au partage des bénéfices – question qui fait actuellement l'objet d'intenses négociations en d'autres tribunes. La délégation de la Nouvelle-Zélande appuie l'amendement proposé par les États-Unis, notant que l'Océanie n'était pas représentée à l'atelier de Vilm et que les Parties ont encore besoin de temps pour analyser le rapport de l'atelier avant de pouvoir s'accorder sur les domaines prioritaires. La délégation des Pays-Bas, s'exprimant au nom des États membres de la Communauté européenne, et appuyée par les délégations de la Chine, du Mexique et de la Namibie, se déclare opposée à l'amendement proposé.

La délégation de l'Australie partage les préoccupations des États-Unis concernant l'identification de domaines d'action particuliers dans le projet de décision mais elle propose que seuls les mots après "l'objectif de 2010 du SMDD" de la première partie du paragraphe b) soient supprimés. La délégation des Pays-Bas, s'exprimant au nom des États membres de la Communauté européenne, n'est pas d'accord mais elle indique que pour répondre aux préoccupations des États-Unis concernant la définition de l'approche par écosystème, les mots "– c'est-à-dire liant les approches de la conservation au niveau des espèces et au niveau des sites –" pourraient être supprimés.

Le Président demande au Comité de voter sur la proposition de la délégation des États-Unis to delete in the first part of paragraph b) the words: "pour ce qui est, notamment, de l'utilisation durable, l'approche par écosystème – c'est-à-dire liant les approches de la conservation au niveau des espèces et au niveau des sites – et l'accès et le partage des avantages". Après une motion d'ordre, il déclare que le vote sur l'amendement proposé au projet de décision par les États-Unis a lieu conformément à l'article 21.6. Le résultat du vote est de 19 voix pour, 60 contre et 10 abstentions (voir annexe 1). La proposition est rejetée.

Le Président invite le Comité à examiner le texte original du paragraphe b) proposé par la délégation des Pays-Bas au nom des États membres de la Communauté européenne, mais sans les mots: "– c'est-à-dire liant les approches de la conservation au niveau des espèces et au niveau des sites –". Les délégations du Mexique et du Sénégal suggèrent d'ajouter les mots aux ressources génétiques après "l'accès" dans les versions françaises et espagnoles. La délégation des Pays-Bas, au nom des États membres de la Communauté européenne, préfère garder "l'accès et le partage des avantages". Il est décidé que le Comité reprendra ce projet de décision après d'autres consultations et après avoir obtenu des éclaircissements sur cette question.

Le Président du Comité pour les animaux déclare que le projet de décision devrait indiquer clairement ce qui est attendu des Présidents du Comité pour les animaux et du Comité pour les plantes ainsi que du Comité permanent.

12.1.2 Principes et lignes directrices pour l'utilisation durable

La délégation de la Namibie présente le projet de résolution figurant dans le document CoP13 Com. II. 3 et souligne les changements apportés à la version soumise à l'origine dans le document CoP13 Doc. 12.1.2, annexe 2 (Rev. 1).

La délégation de la Nouvelle-Zélande propose, au début du paragraphe a) du dispositif, de remplacer "d'appliquer" par "de prendre note" car une partie seulement des principes d'Addis-Abeba sont applicables à la CITES. La délégation des États-Unis déclare que le préambule et le dispositif sont prescriptifs, ce qui n'est pas approprié; il n'a pas encore été établi que les principes et lignes directrices peuvent, en fait, être utilisés dans

l'application de l'Article IV; la référence aux Parties à la CITES qui ne ne pas également Parties à la CDB sous-entend une critique à celles qui ne le sont pas; et l'alinéa c) du dispositif empiète sur la compétence des pays d'utiliser leurs propres ressources comme elles l'entendent. La délégation de Cuba appuie le projet de résolution, le considérant comme un élément potentiellement important dans la réalisation d'une synergie entre les deux conventions. La délégation de Namibia, renvoyant les participants aux commentaires de la Nouvelle-Zélande et des États-Unis, déclare que les principes et lignes directrices peuvent être très utiles, en particulier pour les pays en développement, pour l'application de l'Article IV, qui s'est révélée difficile. La Namibia n'estime pas que le projet de résolution empiète sur la souveraineté des pays, et la référence au grand nombre de pays qui sont Parties aux deux conventions vise seulement à montrer le lien étroit entre elles.

La délégation de Namibia, appuyée à main levée par plusieurs délégations suggère que le débat soit clos et la motion mise aux voix. La délégation des États-Unis, appuyée par celle de l'Australie, y est opposée. La motion est mise aux voix immédiatement et elle est adoptée par 40 voix pour, 8 contre et 43 abstentions (voir annexe 2) puis le projet de résolution soumis dans le document CoP13 Com. II. 3 est mis aux voix et accepté par 78 voix pour, 6 contre et 10 abstentions (voir annexe 3).

La délégation de la Namibia présente le projet de décisions soumis dans le document CoP13 Com. II. 4.

Se référant au projet de décision à l'adresse du Secrétariat, la délégation de l'Australie, appuyée par la délégation des États-Unis, suggère que dans un souci d'harmonisation, l'alinéa d) stipule l'implication du Comité permanent. La délégation de la Nouvelle-Zélande propose que la décision charge le Secrétariat de préparer un rapport sur la manière dont les principes et les lignes directrices pourraient être incorporés dans son plan de travail avant de les incorporer effectivement. Le Secrétaire général suggère d'ajouter sous réserve de fonds disponibles dans le texte proposé. La délégation de la Nouvelle-Zélande y est opposée, indiquant que ce rapport fait partie intégrante du processus.

Le Président demande à la délégation de la Namibia de préparer une nouvelle version du projet de décision incorporant les diverses suggestions faites.

Le projet de décision à l'adresse du Comité pour les animaux et du Comité pour les plantes est accepté.

13. Incitations économiques et politique commerciale

Après discussion de l'annexe 3 du document CoP13 Doc. 13 (Rev. 1) à la cinquième séance du Comité, la délégation des Pays-Bas propose, au nom des États membres de la Communauté européenne, un nouveau libellé indiqué dans le document CoP13 Com. II. 7, pour le troisième projet de décision figurant à cette annexe, ce qui est accepté.

Interprétation et application de la Convention

Dérogations et dispositions commerciales spéciales

56. Etablissements élevant en captivité à des fins commerciales des espèces inscrites à l'Annexe I

56.3 Relation entre les établissements d'élevage *ex situ* et la conservation *in situ*

56.3.1 Rapport du Comité pour les animaux

Le Secrétariat présente le document CoP13 Com. II. 1, qui soumet un projet de décision à l'adresse du Comité permanent. Le document est accepté.

Examen des résolutions et des décisions

17. Examen des décisions

La délégation des Pays-Bas présente, au nom des Etats membres de la Communauté européenne, le document CoP13 Com. II. 9, qui contient une version amendée du projet de résolution sur le commerce des espèces exotiques envahissantes présenté dans le document CoP13 Doc. 17. Suite à une suggestion de la délégation de l'Equateur, le Comité accepte de remplacer "non indigènes" par exotiques dans le premier paragraphe du preambule, et "envahissantes" par potentiellement envahissantes au paragraphe c). Le projet de résolution soumis dans le document CoP13 Com. II. 9 est accepté avec ces amendements.

En réponse à une question de la délégation des Pays-Bas posée au nom des Etats membres de la Communauté européenne, le Secrétaire général précise la procédure suivie dans l'examen des décisions.

Questions stratégiques et administratives

11. Examen des Comités CITES

11.3 Le Comité de la nomenclature et son fonctionnement

La délégation de Mexico présente le document CoP13 Com. II. 6, annexe 2, qui contient la révision du projet de résolution présenté dans l'annexe 1 du document CoP13 Doc. 11.3 (Rev. 1). Le Secrétariat suggère deux changements à la révision: au paragraphe f), remplacer "mais" par et; au paragraphe g), remplacer "si ce changement entraînera l'inscription ou le retrait d'autres espèces des annexes" par si l'acceptation du changement taxonomique entraînerait l'inscription ou le retrait d'autres espèces des annexes. Le Secrétariat suggère en outre de normaliser les termes utilisés pour se référer aux autorités taxonomiques, en utilisant peut-être les mots "autorités taxonomiques" dans tout le document. En réponse à une demande de précision de la délégation de Canada, la délégation du Mexique déclare que son intention est que ce soit le Comité de la nomenclature et le Secrétariat qui réalisent l'évaluation évoquées au paragraphe j). Le Secrétaire général suggère que ce soit le Comité de la nomenclature. Le Président demande que le Mexique soumette au Comité une nouvelle version du projet de résolution.

12. Coopération avec d'autres organisations

12.3 Révision de la résolution Conf. 12.4, Coopération entre la CITES et la Commission pour la conservation de la faune et de la flore marines de l'Antarctique, concernant le commerce des légines

La délégation de Australia présente le document CoP13 Doc. 12.3 et demande au Comité de prendre note des changements suivants dans la révision proposée de la résolution Conf. 12.4, annexe 2: supprimer "dans l'écosystème de l'océan Austral" du septième paragraphe du preambule; ajouter les mots, à la fin du second paragraphe du dispositif et que le Secrétariat le transmette à la CCAMLR; et supprimer le troisième paragraphe du dispositif.

La délégation de Chili constate que le nom générique de la légine n'est pas le même dans la version espagnole et la version anglaise du document et dans la résolution Conf. 12.4 Elle demande au Secrétariat de corriger la version espagnole mais, autrement, elle appuie la révision telle qu'amendée, de même que la délégation des Pays-Bas, au nom des Etats membres de la Communauté européenne. Les délégations of Cuba and Japan sont opposées à la révision de la résolution Conf. 12.4.

La séance est levée à 12 h 10.

Point 12.1.1 de l'ordre du jour – Resultat du vote sur la suppression de text dans le projet de décision au paragraphe b) du document CoP13 Com. II. 2, proposée par Etats-Unis d'Amérique

Conference Name		Delegate Details List		
ID Name	Card/Unit	Selection	In Database	
151 Ethiopia	00151	Not Voted	Y	
152 Fiji	00152	A	Y	
153 Finland	00153	N	Y	
154 France	00154	N	Y	
155 Gabon	00155	Not Voted	Y	
156 Gambia	00156	Not Voted	Y	
157 Georgia	00157	Not Voted	Y	
158 Germany	00158	N	Y	
159 Ghana	00159	Not Voted	Y	
161 Grenada	00161	Not Voted	Y	
162 Guatemala	00162	Y	Y	
163 Guinea	00163	A	Y	
164 Guinea - Bissau	00164	Not Voted	Y	
165 Guyana	00165	Not Voted	Y	
166 Honduras	00166	Not Voted	Y	
167 Hungary	00167	N	Y	
168 Iceland	00168	N	Y	
169 India	00169	Y	Y	
170 Indonesia	00170	Not Voted	Y	
171 Iran (Islamic Republic of)	00171	Not Voted	Y	
172 Ireland	00172	N	Y	
173 Israel	00173	Y	Y	
174 Italy	00174	N	Y	
175 Jamaica	00175	Y	Y	
176 Japan	00176	N	Y	
177 Jordan	00177	Not Voted	Y	
178 Kazakhstan	00178	Not Voted	Y	
179 Kenya	00179	N	Y	
180 Kuwait	00180	Not Voted	Y	
181 Lao Peoples Democratic Republic	00181	Not Voted	Y	
182 Latvia	00182	N	Y	
183 Lesotho	00183	Not Voted	Y	
184 Liberia	00184	Y	Y	
185 Libyan Arab Jamahiriya	00185	Not Voted	Y	
186 Liechtenstein	00186	Not Voted	Y	
187 Lithuania	00187	Not Voted	Y	
188 Luxembourg	00188	N	Y	
189 Macedonia	00189	Not Voted	Y	
190 Madagascar	00190	N	Y	
191 Malawi	00191	Y	Y	
192 Malaysia	00192	Not Voted	Y	
193 Mali	00193	Not Voted	Y	
194 Malta	00194	Y	Y	
195 Mauritania	00195	N	Y	
196 Mauritius	00196	N	Y	
197 Mexico	00197	N	Y	
198 Monaco	00198	Not Voted	Y	
199 Mongolia	00199	Not Voted	Y	
200 Morocco	00200	Not Voted	Y	
201 Mozambique	00201	N	Y	
202 Myanmar	00202	Not Voted	Y	
203 Namibia	00203	N	Y	
DIGIVOTE 2000 www.digivote.com		08/10/04 12:11:11	Page 2	

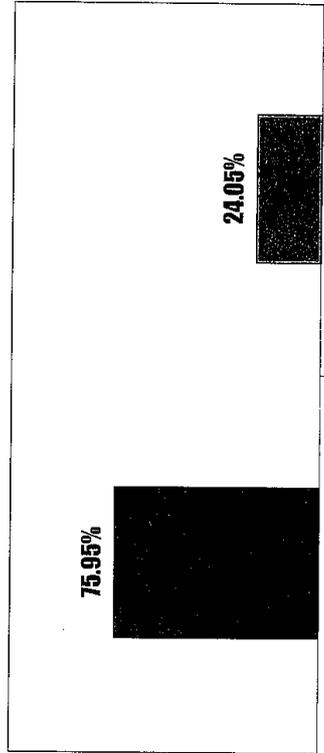
Conference Name		Delegate Details List		
ID Name	Card/Unit	Selection	In Database	
101 Afghanistan	00101	Not Voted	Y	
102 Albania	00102	Not Voted	Y	
103 Algeria	00103	Not Voted	Y	
104 Antigua and Barbuda	00104	N	Y	
105 Argentina	00105	Not Voted	Y	
106 Australia	00106	Y	Y	
107 Austria	00107	N	Y	
108 Azerbaijan	00108	Not Voted	Y	
109 Bahamas	00109	Not Voted	Y	
110 Bangladesh	00110	Not Voted	Y	
111 Barbados	00111	Not Voted	Y	
112 Belarus	00112	Not Voted	Y	
113 Belgium	00113	N	Y	
114 Belize	00114	Y	Y	
115 Benin	00115	N	Y	
116 Bhutan	00116	Y	Y	
117 Bolivia	00117	N	Y	
118 Botswana	00118	N	Y	
119 Brazil	00119	Not Voted	Y	
120 Brunei Darussalam	00120	A	Y	
121 Bulgaria	00121	Y	Y	
122 Burkina Faso	00122	Not Voted	Y	
123 Burundi	00123	Not Voted	Y	
124 Cambodia	00124	N	Y	
125 Cameroon	00125	A	Y	
126 Canada	00126	N	Y	
127 Central African Republic	00127	Not Voted	Y	
128 Chad	00128	Y	Y	
129 Chile	00129	A	Y	
130 China	00130	N	Y	
131 Colombia	00131	Not Voted	Y	
132 Comoros	00132	Not Voted	Y	
133 Congo	00133	Not Voted	Y	
134 Costa Rica	00134	Not Voted	Y	
135 Cote d'Ivoire	00135	Y	Y	
136 Croatia	00136	Not Voted	Y	
137 Cuba	00137	N	Y	
138 Cyprus	00138	Not Voted	Y	
139 Czech Republic	00139	N	Y	
140 Democratic Republic of the Congo	00140	Not Voted	Y	
141 Denmark	00141	N	Y	
142 Djibouti	00142	Not Voted	Y	
143 Dominica	00143	N	Y	
144 Dominican Republic	00144	N	Y	
145 Ecuador	00145	N	Y	
146 Egypt	00146	Not Voted	Y	
147 El Salvador	00147	Y	Y	
148 Equatorial Guinea	00148	Not Voted	Y	
149 Eritrea	00149	N	Y	
150 Estonia	00150	N	Y	
DIGIVOTE 2000 www.digivote.com		08/10/04 12:11:11	Page 1	

Conference Name Delegate Details List

Conference Name	ID Name	Card/Unit	Selection	In Database
258 United Republic of Tanzania	00258		A	Y
259 United States of America	00259		Y	Y
260 Uruguay	00260		Not Voted	Y
261 Uzbekistan	00261		Not Voted	Y
262 Vanuatu	00262		Y	Y
263 Venezuela	00263		Not Voted	Y
264 Viet Nam	00264		N	Y
265 Yemen	00265		Not Voted	Y
266 Zambia	00266		Not Voted	Y
267 Zimbabwe	00267		N	Y
160 Greece	00298		N	Y
228 Saint Vincent and The Grenadine	00299		N	Y
211 Pakistan	00300		N	Y

Question 1

No	Yes	Abstain
60	19	10
75.95%	24.05%	



Conference Name Delegate Details List

Conference Name	ID Name	Card/Unit	Selection	In Database
204 Nepal	00204		Not Voted	Y
205 Netherlands	00205		N	Y
206 New Zealand	00206		Y	Y
207 Nicaragua	00207		Not Voted	Y
208 Niger	00208		N	Y
209 Nigeria	00209		Not Voted	Y
210 Norway	00210		N	Y
212 Palau	00212		N	Y
213 Panama	00213		Not Voted	Y
214 Papua New Guinea	00214		Not Voted	Y
215 Paraguay	00215		Not Voted	Y
216 Peru	00216		Not Voted	Y
217 Philippines	00217		Not Voted	Y
218 Poland	00218		N	Y
219 Portugal	00219		N	Y
220 Qatar	00220		Not Voted	Y
221 Republic of Korea	00221		A	Y
222 Republic of Moldova	00222		Not Voted	Y
223 Romania	00223		N	Y
224 Russian Federation	00224		N	Y
225 Rwanda	00225		N	Y
226 Saint Kitts and Nevis	00226		Not Voted	Y
227 Saint Lucia	00227		N	Y
229 Sao Tome and Principe	00229		Not Voted	Y
230 Saudi Arabia	00230		Not Voted	Y
231 Senegal	00231		N	Y
232 Serbia and Montenegro	00232		Not Voted	Y
233 Seychelles	00233		Not Voted	Y
234 Sierra Leone	00234		Not Voted	Y
235 Singapore	00235		A	Y
236 Slovakia	00236		N	Y
237 Slovenia	00237		N	Y
238 Somalia	00238		Not Voted	Y
239 South Africa	00239		N	Y
240 Spain	00240		N	Y
241 Sri Lanka	00241		Not Voted	Y
242 Sudan	00242		Not Voted	Y
243 Suriname	00243		N	Y
244 Swaziland	00244		Not Voted	Y
245 Sweden	00245		N	Y
246 Switzerland	00246		N	Y
247 Syrian Arab Republic	00247		Not Voted	Y
248 Thailand	00248		A	Y
249 The Former Yugoslav Republic of Macedonia	00249		Not Voted	Y
250 Togo	00250		A	Y
251 Trinidad and Tobago	00251		Y	Y
252 Tunisia	00252		Y	Y
253 Turkey	00253		N	Y
254 Uganda	00254		N	Y
255 Ukraine	00255		Not Voted	Y
256 United Arab Emirates	00256		Not Voted	Y
257 United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	00257		N	Y

Point 12.1.2 de l'ordre du jour – Resultat du vote sur l'adoption du projet de resolution soumis dans le document Com. II. 3, selon la proposition de la Namibia

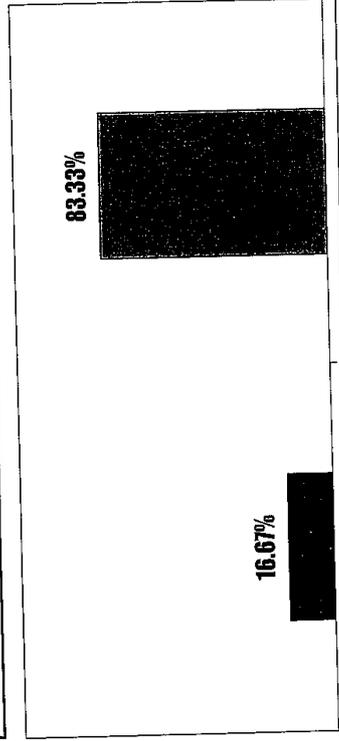
Conference Name		Delegate Details List		Delegate Details List			
ID Name	Card/Unit	Selection	In Database	ID Name	Card/Unit	Selection	In Database
151 Ethiopia	00151	Not Voted	Y	101 Afghanistan	00101	A	Y
152 Fiji	00152	Y	Y	102 Albania	00102	Not Voted	Y
153 Finland	00153	A	Y	103 Algeria	00103	Not Voted	Y
154 France	00154	A	Y	104 Antigua and Barbuda	00104	Y	Y
155 Gabon	00155	Not Voted	Y	105 Argentina	00105	Not Voted	Y
156 Gambia	00156	Not Voted	Y	106 Australia	00106	N	Y
157 Georgia	00157	Not Voted	Y	107 Austria	00107	A	Y
158 Germany	00158	A	Y	108 Azerbaijan	00108	Not Voted	Y
159 Ghana	00159	Not Voted	Y	109 Bahamas	00109	Not Voted	Y
160 Grenada	00160	Not Voted	Y	110 Bangladesh	00110	Not Voted	Y
161 Guatemala	00161	A	Y	111 Barbados	00111	Not Voted	Y
162 Guinea - Bissau	00162	Not Voted	Y	112 Belarus	00112	Not Voted	Y
163 Guinea	00163	Not Voted	Y	113 Belgium	00113	A	Y
164 Guinea - Bissau	00164	Not Voted	Y	114 Belize	00114	Y	Y
165 Guyana	00165	A	Y	115 Benin	00115	Y	Y
166 Honduras	00166	A	Y	116 Bhutan	00116	Y	Y
167 Hungary	00167	A	Y	117 Bolivia	00117	Y	Y
168 Iceland	00168	A	Y	118 Botswana	00118	Y	Y
169 India	00169	N	Y	119 Brazil	00119	Not Voted	Y
170 Indonesia	00170	Not Voted	Y	120 Brunei Darussalam	00120	Y	Y
171 Iran (Islamic Republic of)	00171	Not Voted	Y	121 Bulgaria	00121	A	Y
172 Ireland	00172	A	Y	122 Burkina Faso	00122	Not Voted	Y
173 Israel	00173	N	Y	123 Burundi	00123	A	Y
174 Italy	00174	A	Y	124 Cambodia	00124	Y	Y
175 Jamaica	00175	Y	Y	125 Cameroon	00125	A	Y
176 Japan	00176	Y	Y	126 Canada	00126	Y	Y
177 Jordan	00177	Not Voted	Y	127 Central African Republic	00127	Not Voted	Y
178 Kazakhstan	00178	Not Voted	Y	128 Chad	00128	Y	Y
179 Kenya	00179	Not Voted	Y	129 Chile	00129	Not Voted	Y
180 Kuwait	00180	Not Voted	Y	130 China	00130	Y	Y
181 Lao Peoples Democratic Republic	00181	Not Voted	Y	131 Colombia	00131	Not Voted	Y
182 Latvia	00182	Not Voted	Y	132 Comoros	00132	Not Voted	Y
183 Lesotho	00183	A	Y	133 Congo	00133	Not Voted	Y
184 Liberia	00184	Y	Y	134 Costa Rica	00134	Not Voted	Y
185 Libyan Arab Jamahiriya	00185	Not Voted	Y	135 Cote d'Ivoire	00135	Not Voted	Y
186 Liechtenstein	00186	Not Voted	Y	136 Croatia	00136	Not Voted	Y
187 Lithuania	00187	Not Voted	Y	137 Cuba	00137	Y	Y
188 Luxembourg	00188	A	Y	138 Cyprus	00138	Not Voted	Y
189 Macedonia	00189	A	Y	139 Czech Republic	00139	A	Y
190 Madagascar	00190	A	Y	140 Democratic Republic of the Congo	00140	Not Voted	Y
191 Malawi	00191	Y	Y	141 Denmark	00141	A	Y
192 Malaysia	00192	N	Y	142 Djibouti	00142	Not Voted	Y
193 Mali	00193	Not Voted	Y	143 Dominica	00143	Y	Y
194 Malta	00194	Not Voted	Y	144 Dominican Republic	00144	Y	Y
195 Mauritania	00195	Y	Y	145 Ecuador	00145	Y	Y
196 Mauritius	00196	N	Y	146 Egypt	00146	Y	Y
197 Mexico	00197	Not Voted	Y	147 El Salvador	00147	A	Y
198 Monaco	00198	Not Voted	Y	148 Equatorial Guinea	00148	Not Voted	Y
199 Mongolia	00199	Not Voted	Y	149 Eritrea	00149	Y	Y
200 Morocco	00200	Not Voted	Y	150 Estonia	00150	A	Y
201 Mozambique	00201	A	Y				
202 Myanmar	00202	Not Voted	Y				
203 Namibia	00203	Y	Y				

Conference Name Delegate Details List

ID Name	Card/Unit	Selection	In Database
258 United Republic of Tanzania	00258	Not Voted	Y
259 United States of America	00259	N	Y
260 Uruguay	00260	Not Voted	Y
261 Uzbekistan	00261	Not Voted	Y
262 Vanuatu	00262	A	Y
263 Venezuela	00263	Not Voted	Y
264 Viet Nam	00264	Y	Y
265 Yemen	00265	Not Voted	Y
266 Zambia	00266	Not Voted	Y
267 Zimbabwe	00267	Y	Y
160 Greece	00298	A	Y
228 Saint Vincent and The Grenadine	00299	Y	Y
211 Pakistan	00300	Y	Y

Question 2

No	Yes	Abstain
8	40	43
16.67%	83.33%	



Conference Name Delegate Details List

ID Name	Card/Unit	Selection	In Database
204 Nepal	00204	A	Y
205 Netherlands	00205	A	Y
206 New Zealand	00206	N	Y
207 Nicaragua	00207	Not Voted	Y
208 Niger	00208	Not Voted	Y
209 Nigeria	00209	Not Voted	Y
210 Norway	00210	A	Y
212 Palau	00212	Y	Y
213 Panama	00213	Not Voted	Y
214 Papua New Guinea	00214	Not Voted	Y
215 Paraguay	00215	Not Voted	Y
216 Peru	00216	Not Voted	Y
217 Philippines	00217	Not Voted	Y
218 Poland	00218	A	Y
219 Portugal	00219	A	Y
220 Qatar	00220	Not Voted	Y
221 Republic of Korea	00221	Not Voted	Y
222 Republic of Moldova	00222	Not Voted	Y
223 Romania	00223	A	Y
224 Russian Federation	00224	Y	Y
225 Rwanda	00225	Not Voted	Y
226 Saint Kitts and Nevis	00226	Y	Y
227 Saint Lucia	00227	Y	Y
229 Sao Tome and Principe	00229	Not Voted	Y
230 Saudi Arabia	00230	Not Voted	Y
231 Senegal	00231	A	Y
232 Serbia and Montenegro	00232	Not Voted	Y
233 Seychelles	00233	Not Voted	Y
234 Sierra Leone	00234	Not Voted	Y
235 Singapore	00235	Y	Y
236 Slovakia	00236	A	Y
237 Slovenia	00237	A	Y
238 Somalia	00238	Not Voted	Y
239 South Africa	00239	Y	Y
240 Spain	00240	A	Y
241 Sri Lanka	00241	Not Voted	Y
242 Sudan	00242	Not Voted	Y
243 Suriname	00243	Y	Y
244 Swaziland	00244	Not Voted	Y
245 Sweden	00245	A	Y
246 Switzerland	00246	A	Y
247 Syrian Arab Republic	00247	Not Voted	Y
248 Thailand	00248	Y	Y
249 The Former Yugoslav Republic of Mace	00249	Not Voted	Y
250 Togo	00250	Not Voted	Y
251 Trinidad and Tobago	00251	N	Y
252 Tunisia	00252	A	Y
253 Turkey	00253	A	Y
254 Uganda	00254	A	Y
255 Ukraine	00255	Not Voted	Y
256 United Arab Emirates	00256	A	Y
257 United Kingdom of Great Britain and Nc00257	00257	Ireland A	Y

Point 12.1.2 de l'ordre du jour – Resultat du vote sur l'adoption du projet de résolution figurant dans le document Com. II. 3, selon la proposition de la Namibia

Conference Name		Delegate Details List	
ID Name	Card/Unit	Selection	In Database
151 Ethiopia	00151	Not Voted	Y
152 Fiji	00152	Y	Y
153 Finland	00153	Y	Y
154 France	00154	Y	Y
155 Gabon	00155	Not Voted	Y
156 Gambia	00156	Not Voted	Y
157 Georgia	00157	Not Voted	Y
158 Germany	00158	Y	Y
159 Ghana	00159	Not Voted	Y
161 Grenada	00161	Not Voted	Y
162 Guatemala	00162	Y	Y
163 Guinea	00163	Y	Y
164 Guinea - Bissau	00164	Not Voted	Y
165 Guyana	00165	Not Voted	Y
166 Honduras	00166	Y	Y
167 Hungary	00167	Y	Y
168 Iceland	00168	Y	Y
169 India	00169	N	Y
170 Indonesia	00170	Not Voted	Y
171 Iran (Islamic Republic of)	00171	Not Voted	Y
172 Ireland	00172	Y	Y
173 Israel	00173	N	Y
174 Italy	00174	Y	Y
175 Jamaica	00175	Y	Y
176 Japan	00176	Y	Y
177 Jordan	00177	Not Voted	Y
178 Kazakhstan	00178	Not Voted	Y
179 Kenya	00179	Y	Y
180 Kuwait	00180	Not Voted	Y
181 Lao Peoples Democratic Republic	00181	Not Voted	Y
182 Latvia	00182	Y	Y
183 Lesotho	00183	Not Voted	Y
184 Liberia	00184	Y	Y
185 Libyan Arab Jamahiriya	00185	Not Voted	Y
186 Liechtenstein	00186	Not Voted	Y
187 Lithuania	00187	Not Voted	Y
188 Luxembourg	00188	Y	Y
189 Macedonia	00189	Not Voted	Y
190 Madagascar	00190	Y	Y
191 Malawi	00191	Y	Y
192 Malaysia	00192	Not Voted	Y
193 Mali	00193	Not Voted	Y
194 Malta	00194	Y	Y
195 Mauritania	00195	Y	Y
196 Mauritius	00196	Y	Y
197 Mexico	00197	Not Voted	Y
198 Monaco	00198	Not Voted	Y
199 Mongolia	00199	Not Voted	Y
200 Morocco	00200	Not Voted	Y
201 Mozambique	00201	Y	Y
202 Myanmar	00202	Not Voted	Y
203 Namibia	00203	Y	Y

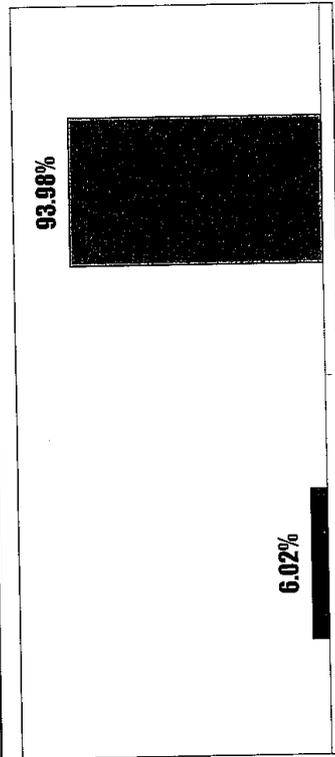
Conference Name		Delegate Details List	
ID Name	Card/Unit	Selection	In Database
5. Voting 3			1497/1497
101 Afghanistan	00101	A	Y
102 Albania	00102	Not Voted	Y
103 Algeria	00103	Not Voted	Y
104 Antigua and Barbuda	00104	Y	Y
105 Argentina	00105	Not Voted	Y
106 Australia	00106	N	Y
107 Austria	00107	Y	Y
108 Azerbaijan	00108	Not Voted	Y
109 Bahamas	00109	Not Voted	Y
110 Bangladesh	00110	Not Voted	Y
111 Barbados	00111	Not Voted	Y
112 Belarus	00112	Not Voted	Y
113 Belgium	00113	Y	Y
114 Belize	00114	Y	Y
115 Benin	00115	Y	Y
116 Bhutan	00116	A	Y
117 Bolivia	00117	Y	Y
118 Botswana	00118	Y	Y
119 Brazil	00119	Not Voted	Y
120 Brunei Darussalam	00120	Y	Y
121 Bulgaria	00121	Y	Y
122 Burkina Faso	00122	Not Voted	Y
123 Burundi	00123	A	Y
124 Cambodia	00124	Y	Y
125 Cameroon	00125	A	Y
126 Canada	00126	Y	Y
127 Central African Republic	00127	Not Voted	Y
128 Chad	00128	Y	Y
129 Chile	00129	N	Y
130 China	00130	Y	Y
131 Colombia	00131	Not Voted	Y
132 Comoros	00132	Not Voted	Y
133 Congo	00133	Not Voted	Y
134 Costa Rica	00134	Not Voted	Y
135 Cote d'Ivoire	00135	Not Voted	Y
136 Croatia	00136	Not Voted	Y
137 Cuba	00137	Y	Y
138 Cyprus	00138	Not Voted	Y
139 Czech Republic	00139	Y	Y
140 Democratic Republic of the Congo	00140	Not Voted	Y
141 Denmark	00141	Y	Y
142 Djibouti	00142	Not Voted	Y
143 Dominica	00143	Y	Y
144 Dominican Republic	00144	Y	Y
145 Ecuador	00145	Y	Y
146 Egypt	00146	Y	Y
147 El Salvador	00147	Y	Y
148 Equatorial Guinea	00148	Not Voted	Y
149 Eritrea	00149	Y	Y
150 Estonia	00150	Y	Y

Conference Name Delegate Details List

ID Name	Card/Unit	Selection	In Database
258 United Republic of Tanzania	00258	Y	Y
259 United States of America	00259	N	Y
260 Uruguay	00260	Not Voted	Y
261 Uzbekistan	00261	Not Voted	Y
262 Vanuatu	00262	A	Y
263 Venezuela	00263	Not Voted	Y
264 Viet Nam	00264	Y	Y
265 Yemen	00265	Not Voted	Y
266 Zambia	00266	Not Voted	Y
267 Zimbabwe	00267	Y	Y
160 Greece	00298	Y	Y
228 Saint Vincent and The Grenadine	00299	Y	Y
211 Pakistan	00300	Y	Y

Question 3

NO	Yes	Abstain
5	78	10
6.02%	93.98%	



Conference Name Delegate Details List

ID Name	Card/Unit	Selection	In Database
204 Nepal	00204	Not Voted	Y
205 Netherlands	00205	Y	Y
206 New Zealand	00206	A	Y
207 Nicaragua	00207	Not Voted	Y
208 Niger	00208	Y	Y
209 Nigeria	00209	Not Voted	Y
210 Norway	00210	Y	Y
212 Palau	00212	Y	Y
213 Panama	00213	Not Voted	Y
214 Papua New Guinea	00214	Not Voted	Y
215 Paraguay	00215	Not Voted	Y
216 Peru	00216	Not Voted	Y
217 Philippines	00217	Not Voted	Y
218 Poland	00218	Y	Y
219 Portugal	00219	Y	Y
220 Qatar	00220	Not Voted	Y
221 Republic of Korea	00221	A	Y
222 Republic of Moldova	00222	Not Voted	Y
223 Romania	00223	Y	Y
224 Russian Federation	00224	Y	Y
225 Rwanda	00225	Not Voted	Y
226 Saint Kitts and Nevis	00226	Y	Y
227 Saint Lucia	00227	Y	Y
229 Sao Tome and Principe	00229	Not Voted	Y
230 Saudi Arabia	00230	Not Voted	Y
231 Senegal	00231	A	Y
232 Serbia and Montenegro	00232	Not Voted	Y
233 Seychelles	00233	Not Voted	Y
234 Sierra Leone	00234	Not Voted	Y
235 Singapore	00235	Y	Y
236 Slovakia	00236	Y	Y
237 Slovenia	00237	Y	Y
238 Somalia	00238	Not Voted	Y
239 South Africa	00239	Y	Y
240 Spain	00240	Y	Y
241 Sri Lanka	00241	Not Voted	Y
242 Sudan	00242	Not Voted	Y
243 Suriname	00243	Y	Y
244 Swaziland	00244	Not Voted	Y
245 Sweden	00245	Y	Y
246 Switzerland	00246	Y	Y
247 Syrian Arab Republic	00247	Not Voted	Y
248 Thailand	00248	A	Y
249 The Former Yugoslav Republic of Macedonia	00249	Not Voted	Y
250 Togo	00250	Y	Y
251 Trinidad and Tobago	00251	Y	Y
252 Tunisia	00252	Y	Y
253 Turkey	00253	Y	Y
254 Uganda	00254	Y	Y
255 Ukraine	00255	Not Voted	Y
256 United Arab Emirates	00256	A	Y
257 United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	00257	Y	Y